

LES ADDITIFS DE L'ESSENCE

M. Len Taylor (The Battlefords—Meadow Lake): Monsieur le Président, le gouvernement fédéral a annoncé son intention de supprimer la taxe d'accise sur la teneur en éthanol des carburants; cela représente un pas important dans le développement de cette nouvelle industrie, mais il faut faire davantage.

J'ai visité récemment l'usine d'éthanol et le parc d'engraissage Poundmaker de Lanagan, en Saskatchewan, et je dois dire que je suis impressionné par le développement de cette industrie au Canada. Nous avons les moyens de dépendre moins du brut léger importé, de rétablir la confiance dans les économies durables en matière énergétique et agricole ainsi que d'améliorer la qualité de l'environnement.

Des usines d'éthanol peuvent être établies dans diverses localités des Prairies comme Big River, en Saskatchewan, dans ma circonscription, mais l'industrie a besoin que le gouvernement fédéral s'engage davantage en faisant une meilleure promotion des carburants à l'éthanol, en légiférant pour exiger une teneur de 10 p. 100 en éthanol dans tous les carburants d'automobiles et en offrant de nouveaux stimulants de démarrage pour la création locale d'usines de production d'éthanol à base de grain comme celle de Lanagan.

L'économie et l'environnement ne pourront que bénéficier d'un développement lié à l'éthanol, et j'exhorte le gouvernement à continuer ce qu'il a commencé, et rapidement.

* * *

LE CHÔMAGE AUX ÉTATS-UNIS

L'hon. Alan Redway (Don Valley—Est): Monsieur le Président, avez-vous regardé la télé américaine dernièrement?

C'est ce que j'ai fait la semaine dernière, et savez-vous ce que j'ai vu? D'innombrables reportages où il était question de chômage, de mises à pied permanentes, de fermetures d'usines et d'emplois perdus à tout jamais dans le secteur manufacturier. Pas de perte d'emplois au Canada, mais bien aux États-Unis.

En réalité, entre le mois de juin l'an dernier et janvier cette année, les États-Unis ont perdu quelque 350 000 emplois dans le secteur industriel, le commerce de détail et l'industrie tertiaire. General Motors a licencié 74 000 travailleurs américains et fermé 12 usines aux États-Unis. IBM a réduit ses effectifs de 40 000 employés, et chez Pan-Am, 22 000 emplois ont été retranchés.

Article 31 du Règlement

Tout cela serait-il attribuable à l'entente de libre-échange conclue avec le Canada, à la TPS ou au magasinage outre-frontières? Qu'en pensez-vous?

* * *

L'ÉQUITÉ ET LES FEMMES

Mme Sheila Finestone (Mount Royal): Monsieur le Président, si le sort des femmes préoccupait vraiment le gouvernement et si la politique gouvernementale favorisait vraiment la justice et l'équité, nos fils et nos filles auraient des chances égales.

Les femmes gagneraient le même salaire que les hommes pour un travail équivalent au lieu de ne toucher que 67,6 p. 100 de ce que touchent les hommes, comme c'est le cas actuellement, et le gouvernement ne refuserait pas de verser ce qu'il doit pour se plier aux exigences relatives à l'équité salariale.

La pauvreté ne toucherait pas surtout les femmes, comme ces nombreuses femmes âgées qui se nourrissent de pain grillé et de thé, et ces mères seules, les plus pauvres, qui occupent plus de la moitié des logements sociaux au Canada.

La politique gouvernementale est une question de choix. Le gouvernement dit qu'il réduit les impôts, qu'il crée des emplois et qu'il facilite le logement. Pourtant, depuis 1990, il a supprimé le programme des coopératives d'habitation et a réduit le logement social de 50 p. 100, laissant 1 million de personnes dans le besoin. Il a baissé de 1 p. 100 la surtaxe sur le revenu des particuliers, ce qui représente une économie de 2 \$ par année pour un couple qui a deux enfants et un seul revenu s'élevant à 15 000 \$, et de 7 \$ pour le contribuable seul qui touche le même revenu. Quelle belle affaire!

Le gouvernement a abandonné son programme de garderies.

Je trouve cela difficile de comprendre les choix que fait le gouvernement. Il augmente les taux d'intérêt de près de 1 p. 100, ce qui fait monter les taux hypothécaires et accroît le service de la dette de 1,8 milliard de dollars. Au lieu de cela, il aurait pu rétablir le programme de logement social et créer un programme national de garderies, élément essentiel si on veut donner des chances égales aux femmes.

M. le Président: Le temps dont disposait la députée est écoulé.

* * *

LE SONDAGE DE HALTON—PEEL

M. Garth Turner (Halton—Peel): Monsieur le Président, mes électeurs m'ont donné quelques très bons conseils ces derniers temps.

Voici ce que m'écrit Jerry Horak, de Burlington: «Je voudrais que la Loi de l'impôt sur le revenu soit modifiée